

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **14 (1896)**

Heft 295

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Abonnemente:

(inkl. Porto) Schweiz: Jahrl. Fr. 6. 2^{te} Semester Fr. 8. Ausland: Jahrl. Fr. 22. 2^{te} Semester Fr. 12. In der Schweiz kann nur bei dem Postabonnent werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern. Preis einzelner Nummern 25 Cts.

Abonnements:

(Port compris) Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 8. Etranger: un an fr. 22, 2^e semestre fr. 12. On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne. Prix du numéro 25 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Versendung regelmässig Mittwoch und Samstag abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.

Redaktion und Administration im Schweizerischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.

La feuille est expédiée régulièrement les mercredi et samedi soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.

Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts., per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.

Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.

Inhalt — Sommaire

Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende. — Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce. — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Titre disparu (Abhanden gekommener Wertpapiere). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Annullation d'une carte de légitimation pour voyageurs de commerce. — Konsulate. — Postdampfschiffverbindungen. — Consuls. — Paquebots-poste. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Kt. Zürich. Konkursamt Oberstrass in Zürich IV. (1342¹) Gemeinschuldnerin: Frau Béguin, Ida, geb. Jost, Handlung in Velocipedes, dato in Zürich IV (Wipkingen), Geschäftslokal Militärstrasse 112 in Zürich III, Inhabern der Firma «Frau Ida Béguin» in Unterstrass (S. H. A. B. Nr. 252 vom 9. September 1896, pag. 1037). Anfechtungsfrist: Bis 31. Oktober 1896.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende.

Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce.

Delémont. 19 octobre. N° 81. Armin Peterhaus, maison H. Bernheim. Tissus, nouveautés, ameublements.

Kt. Zürich. Konkursamt Wiedikon in Zürich III. (1369/1370) Gemeinschuldner: Seiler, Hugo, Baumeister, an der Birmensdorferstrasse, in Zürich III (Wiedikon) (S. H. A. B. Nr. 242 vom 29. August 1896, pag. 995). Gemeinschuldnerin: Firma B. Steffen-Stapfer, mechanische Schreinerei, an der Seebahnstrasse, in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 245 vom 2. September 1896, pag. 1007). Anfechtungsfrist: Bis 3. November 1896.

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites.

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Beausätze etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursante einzugehen.

Les créanciers des faillites et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Strafolgen im Unterlassungsfalle.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorrangsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Strafolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorrangsrecht.

Les codébiteurs, cantions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige belohnen.

Ct. de Berne. Office des faillites de Delémont. (1359/1360) Faillit: Willat, Eugène, horloger, à Courfaivre (F. o. s. du c. du 6 juin 1896, n° 154, page 637). Petermann, Virgile, horloger, à Delémont (F. o. s. du c. du 19 août 1896, n° 233, pag. 959). Délai pour intenter l'action en opposition: 3 novembre 1896.

Ct. de Berne. Office des faillites de Porrentruy. (1358 u. 1368) Successions répudiées de Voisard, Jacques, et de sa femme Eugénie, née Moirandat, vivant cultivateurs, à Fontenais (F. o. s. du c. du 12 septembre 1896, n° 255, page 1049). Délai pour intenter l'action en opposition: 3 novembre 1896. Succession répudiée de Rapiné, Louis, en son vivant marchand de vins, à Porrentruy. Délai pour intenter l'action en opposition: 3 novembre 1896.

Kt. Graubünden. Konkursamt Schanfigg. (1363) Gemeinschuldner: Duttlinger, J., in Meran (Tirol), früher zum Belvédère-Schweizerhaus, Arosa (S. H. A. B. Nr. 230 vom 15. August 1896, pag. 947 und Nr. 283 vom 10. Oktober 1896, pag. 1163). Anfechtungsfrist: Bis 3. November 1896.

Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.

(B.-G. 268.) (L. P. 268.) Chiusura della procedura di fallimento. (L. E. 268.)

Kt. Bern. Konkursamt Bern-Stadt. (1365) Gemeinschuldner: Coaz, Alfred, gewesener Möbelfabrikant, im Marzali zu Bern (S. H. A. B. Nr. 227 vom 11. September 1895, pag. 947; Nr. 275 vom 9. November 1895, pag. 1143; Nr. 284 vom 20. November 1895, pag. 1179; Nr. 297 vom 4. Dezember 1895, pag. 1238; Nr. 17 vom 18. Januar 1896, pag. 67; Nr. 50 vom 22. Februar 1896, n° 199 und Nr. 127 vom 6. Mai 1896, pag. 523). Datum des Schlusses: 22. Oktober 1896.

Ct. Ticino. Ufficio dei fallimenti di Mendrisio. (1355) Fallito: Ronchetti, Alessandro, fu Lino, negoziante, domiciliato a Cabbio (F. u. s. di c. del 12 ottobre 1895, n° 253, pag. 1055 e del 7 dicembre 1895, n° 300, pag. 1252). Data della chiusura: 17 ottobre 1896.

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites de La Chaux-de-Fonds. (1361) Failli: Hurni, Hermann, maître d'hôtel, précédemment à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 12 février 1896, n° 40, page 67; du 25 mars 1896, n° 87, page 357 et du 11 juillet 1896, n° 194, page 803). Date de la clôture: 22 octobre 1896.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.

(B.-G. 267.) (L. P. 267.)

Kt. St. Gallen. Konkursamt Unterrheinthal in Thal. (1364) Gemeinschuldner: Sturzenegger, Joh., Fabrikant, Berneck (S. H. A. B. Nr. 213 vom 29. Juli 1896, pag. 879). Datum der Auflegung der Steigerungsbedingungen: 12. November 1896. Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Dienstag, den 24. November 1896, abends 5 Uhr, im «Ochsen», in Berneck. Bezeichnung der zu versteigernden Liegenschaft: 1) Das Heimwesen z. Grütli, an schönster Lage Bernecks, bestehend aus Wohnhaus, Waschküchen, Hofstatt und Garten, Remise, 2 Fabrikgebäuden mit 16 älteren Stückmaschinen, asssekuriert unter Nr. 53, 54, 55, 56, 918 zusammen für Fr. 18,900. Schätzungssumme Fr. 45,000. 2) Ein Stück Reben im Röhthberg. Schätzungssumme Fr. 2000. 3) Waldung am Tigelberg. Schätzungssumme Fr. 700. 4) Ein kleines Stück Streuboden auf dem Krummensee, Gde. Diepoldsau. Schätzungssumme Fr. 100.

Kollokationsplan. — Etat de collocation.

(B.-G. 249 n. 250.) (L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich. Konkursamt Höttingen in Zürich V. (1356) Gemeinschuldner: Koradi-Hoffmann, Heinrich, Kleinmechaniker, von Zürich, wohnhaft an der Asylstrasse, in Zürich V (S. H. A. B. Nr. 230 vom 15. August 1896, pag. 947). Anfechtungsfrist: Bis 3. November 1896.

Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Nachlassstundung und Anruf zur Forderungseligabe.

(B.-G. 295—297 und 800.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers.

(L. P. 295—297 et 800.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzubringen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hier bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Ct. de Vaud. Office des faillites du Pays d'Enhaut. (1362)

Débitéur: Lenoir, Anna, négociante, à Rossinières.
Date du jugement accordant le sursis: 21 octobre 1896.
Commissaire au sursis concordataire: E. Hofer, préposé aux faillites, à Château-d'Oex.
Délai pour les productions: 14 novembre 1896.
Assemblée des créanciers: Jeudi, 26 novembre 1896, à 2 heures du soir, à l'Hôtel-de-Ville, à Château-d'Oex.
Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 15 novembre 1896.

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.

(B.-G. 804.)

(L. P. 804.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Ct. de Genève. Tribunal de 1^{re} instance de Genève. (1366)

Failli: Charlier-Bornand, négociant, Cours de Rive, à Genève (F. o. s. du c. du 1^{er} juillet 1896, n^o 183, page 759 et du 22 août 1896, n^o 236, page 971).

Jour, heure et lieu de l'audience: Jeudi, 29 octobre 1896, à 9 heures du matin, au tribunal de 1^{re} instance, à Genève, Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2^e cour, 1^{er} étage, salle A.

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne.

Au détenteur inconnu des titres ci-après: 2 actions, Société du Cercle de Beau-Séjour, à Lausanne, n^{os} 439 et 528 de fr. 250.— chacune, la première en faveur d'Emile Ritter et la seconde en faveur d'Adèle Calame-Hoch, à Lausanne.

Sommation vous est faite de produire ces titres au greffe du Tribunal du district, dans le délai de 3 ans dès le 18 octobre 1895, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

Lausanne, le 22 octobre 1896.

(W. 80)

Le président: Dumur.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Zürich — Zurich — Zurigo

1896. 19. Oktober. Die Firma **W. H. Diethelm** in Zürich (S. H. A. B. vom 8. September 1890, pag. 655) verzeigt als Domizil und Geschäftslokal Zürich I, Neuenhofstrasse 12, und als Wohnort des Inhabers Zürich V und des Prokuristen Heinrich Greninger, Zürich IV.

19. Oktober. Die Firma **Tabakbau-Aktiengesellschaft Tjiuta Badja** in Zürich I (S. H. A. B. vom 19. Mai 1894, pag. 492) verzeigt als nunmehrige Geschäftslokal: Neuenhofstrasse 12.

19. Oktober. Albert Montandon, von Locle (Neuenburg), Ferdinand Ruppmann, von Ebersberg (Württemberg), beide in Zürich V, und Witwe Helene Montandon, geb. Cuendet, von Locle, in Genf, haben unter der Firma **Montandon, Ruppmann & Co** in Zürich II eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 14. Oktober 1896 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind Albert Montandon und Ferdinand Ruppmann; Kommanditistin ist Witwe Helene Montandon mit dem Betrage von fünftausend Franken. Agenturen, Fabrikation und Handel in technischen Artikeln. Bleicherweg 38.

19. Oktober. Unter der Firma **Wasserversorgung Hinteregg**, mit Sitz in Egg, hat sich am 5. September 1896 aus Besitzern von Liegenschaften daselbst eine Genossenschaft gebildet, welche die Beschaffung von Quellwasser für Menschen und Vieh, zu Feuerlöschzwecken (Hydranten) und technischen Zwecken (Motoren) zum Zwecke hat. Der Eintritt erfolgt bis Ende 1896 durch schriftliche Erklärung und die Zusage einer Einkaufssumme von Fr. 50, später durch Aufnahmebeschluss einer Generalversammlung unter Leistung erhöhter Einkaufssummen und der Austritt freiwillig durch schriftliche halbjährliche Kündigung auf Schluss des Kalenderjahres und Verkauf der Immobilien, nach Erlegung des Garantiebetreffnisses oder Verbürgung desselben. Zur Deckung der Jahresausgaben, Verzinsung und Amortisation des entlehnten Betriebskapitals dient der Wasserzins, welcher von den Mitgliedern und von Abonnenten erhoben wird. Reintüberschüsse fallen wieder so lange an die Amortisation, bis die Hälfte der Bauschuld abgetragen ist. Von da an kann der Wasserzins zu Gunsten der Genossenschaft ermässigt werden. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften deren Mitglieder, für welche ein direkter Gewinn nicht beabsichtigt wird, persönlich und solidarisch. Ein Vorstand, bestehend aus Präsident, Vizepräsident, Aktuar, Quästor und einem Beisitzer, vertritt die Genossenschaft nach aussen und es führen je einer der erstern beiden mit dem Aktuar kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Hans Hoppeler, von Dägerlen; Vizepräsident Heinrich Hitz, von Horgen; Aktuar Kaspar Weber, von Egg; Quästor Jakob Heer, von Oetwil a. See, und Beisitzer Hermann Wolfensberger, von Wetzikon, alle in Hinteregg.

20. Oktober. Inhaber der Firma **G. Scheuermeier** in Illnau ist Gottfried Scheuermeier, von Turbenthal, in Illnau. Schuhhandlung. In Agasul.

20. Oktober. Die Firma **J. U. Akoret** in Andelfingen (S. H. A. B. vom 12. März 1883, pag. 262) verzeigt als fernere Natur des Geschäftes: Verlag der «Andelfinger Zeitung» und des «Bauernbund».

20. Oktober. Die Firma **H. Baumann** in Wädenswil (S. H. A. B. vom 2. November 1892, pag. 942) verzeigt als nunmehrige Natur des Geschäftes: Käse- und Weinhandel en gros.

20. Oktober. Die Firma **J. Bryner, Sohn** in Zürich (S. H. A. B. vom 19. Dezember 1885, pag. 777) verzeigt als Domizil, Geschäftslokal und Wohnort des Inhabers Zürich II, Seestrasse 297.

20. Oktober. Die Firma **M. Dreifuss** in Zürich (S. H. A. B. vom 27. Februar 1893, pag. 181) verzeigt als Domizil und Wohnort des Inhabers und des Prokuristen Leopold Dreifuss, Zürich I, und als Natur des Geschäftes: Manufaktur- und Seidenwaren en gros.

20. Oktober. Die Firma **S. Dreifuss, Sohn** in Zürich (S. H. A. B. vom 25. Juni 1885, pag. 433) verzeigt als Domizil, Geschäftslokal Wohnort des Inhabers und Natur des Geschäftes: Zürich I, Löwenstrasse 24, Manufakturwaren en gros.

20. Oktober. Die Firma **U. Ehrensperger, Sohn** in Winterthur (S. H. A. B. vom 24. August 1883, pag. 893) fügt der Natur ihres Geschäftes bei: Fabrik chemisch-technischer Produkte.

20. Oktober. Die Firma **Joh. Fischer-Erni** in Wallisellen (S. H. A. B. vom 9. April 1883, pag. 389) verzeigt als nunmehrige Natur ihres Geschäftes: Käse- und Butterhandlung en gros und détail, Export und Import.

20. Oktober. Die Firma **August Frey** in Zürich (S. H. A. B. vom 6. April 1891, pag. 325) verzeigt als Domizil, Geschäftslokal und Wohnort des Inhabers Zürich I, Löwenplatz 43. Nähmaschinen und Velogeschäft.

20. Oktober. Die Firma **H. Frick-Lochmann** in Zürich (S. H. A. B. vom 17. Februar 1892, pag. 145) verzeigt als Domizil und Geschäftslokal Zürich I, Sihlstrasse 16, als Wohnort des Inhabers Zürich II und als Natur des Geschäftes: Agenturen in Rohseide und Lebensversicherung.

20. Oktober. Die Firma **F. Gagg-Spörry** in Zürich V (S. H. A. B. vom 9. April 1894, pag. 349), verzeigt als Lokal und Natur des Geschäftes: Englisch Viertel 25. Agentur und Kommission.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen.

1896. 22. Oktober. Eugen Friedrich Graber, von Sigriswyl, in Langenthal, und Gottfried Plüss, von Rothrist, in Murgenthal, haben unter der Firma **Graber & Plüss** in Langenthal eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. November 1896 beginnt. Natur des Geschäftes: Tuch- und Merceriehandlung.

Bureau Bern.

Berichtigung. In Nr. 285 des S. H. A. B. vom 13. Oktober 1896, pag. 1172 soll es bei Eintragung **F. Howald-Wägli** heissen: Inhaber der Firma «F. Howald-Wägli» in Bern ist Fritz Howald-Wägli, nicht, wie irrtümlich angegeben, «Fritz Wägli».

21. Oktober. Der im Handelsregister von Bern eingetragene **Versorgungsverein für Blinde**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. vom 16. Oktober 1884, pag. 717), hat in der Vorstandssitzung vom 29. Juni 1891 am Platze des demissionierenden G. Lauterburg, Sekretär, als solchen gewählt: Pfarrer Friedrich Stettler, von Bern, in Bremgarten.

21. Oktober. Der Inhaber der Firma **Jakob Mügger** in Bern (S. H. A. B. Nr. 14 vom 6. Februar 1883, pag. 102) lässt in der Natur seines Geschäftes Gipser- und Malerartikel fallen; er betreibt bloss die Tapetenhandlung.

21. Oktober. Die Firma **Th. Konrad** in Bümplitz (S. H. A. B. Nr. 125 vom 4. Mai 1896, pag. 515) ist infolge Verzichts des Inhabers erloschen.

21. Oktober. Die Firma **Fr. Hostettler, Bau-Unternehmer** in Bern (S. H. A. B. vom 10. Oktober 1896, pag. 1164) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen und damit die an Ad. Hostettler erteilte Prokura dahingefallen.

21. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Steinogger & Houriet** in Bern (S. H. A. B. vom 15. Dezember 1891, pag. 955 und vom 4. Juli 1896, pag. 775) hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Hans Steinogger».

Inhaber der Firma **Hans Steinogger** in Bern ist Hans Steinogger, von Bleienbach, in Bern. Natur des Geschäftes: Konserven und Honighandlung, Kolonialwaren, Epicerie fine und Dessert-Artikel en gros und mi-gros. Geschäftslokal: Läuferplatz 6 und 8, Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der aufgelösten Kollektivgesellschaft «Steinogger & Houriet».

21. Oktober. Der Inhaber der Firma **Ferd. Röhliberger** in Bern (S. H. A. B. vom 26. März 1883, pag. 319) ändert die Natur seines Geschäftes ab in: Tuchwaren, Mercerie und Bonneterie en gros und détail. Krangasse 17, Bern.

22. Oktober. Gottfried Iseli, von Hasle b. Burgdorf, und Harold Jensen, von Kopenhagen, beide in Bern, haben unter der Firma **Iseli & Jensen** in Bern eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1896 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Buch- und Accidenzdruckerei. Kirchbergerhof, Schauplatzgrasse.

22. Oktober. Der im Handelsregister von Bern eingetragene **Deutsche Hilfsverein Bern**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. vom 5. Juni 1883, pag. 654, und vom 29. Dezember 1890, pag. 905), hat unterm 20. Februar 1895 am Platze des ausgetretenen R. Steisse als Vizepräsident neu gewählt: C. Baur-Wyss, von und in Bern.

22. Oktober. Der im Handelsregister von Bern eingetragene **Verein für eine bernische Trinkerheilstätte**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. vom 1. Juli 1896, pag. 511), hat in der Hauptversammlung vom 24. März 1892 am Platze des ausgetretenen Moritz von Schiferli als Sekretär gewählt Pfarrer Fr. Hunziker, von Bern, in Kirchindach.

22. Oktober. Die unter der Firma **Berner Tramway-Gesellschaft** eingetragene Aktiengesellschaft mit Sitz in Bern, hat unterm 24. Juni 1893 ihre Statuten revidiert, wodurch die im Handelsamtsblatt vom Jahre 1889, pag. 182, publizierte Eintragung folgende Abänderungen erleidet: Der Zweckbestimmung «Erbauung und Betrieb von Tramways in der Gemeinde Bern» ist beigefügt «und Umgebung». Die Gesellschaft kann ferner auch den Betrieb von solchen Tram-Omnibus-Linien übernehmen, welche mit ihren Tramwaylinien in Verbindung stehen. Das Aktienkapital ist auf Fr. 600,000 erhöht worden, eingeteilt in 6000 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 100. Der Verwaltungsrat besteht nunmehr aus 12 Mitgliedern und konstituiert sich selbst. Dessen Mitgliederzahl kann durch Beschluss der Generalversammlung reduziert werden. Die Vertretung der Gesellschaft nach aussen ist gleich geblieben, jedoch wurde an Stelle des Fürsprechers v. Steiger als Sekretär gewählt: Eugen von Büren-von Salis, von und in Bern.

22. Oktober. Der Inhaber der Firma **Fritz Bürki** in Stettlen (S. H. A. B. vom 16. März 1883) hat die Metzgerei aufgegeben und betreibt nur noch die Krämerei.

Bureau Biel.

21. Oktober. Die Firma **Jakob Müller** in Biel (S. H. A. B. Nr. 90 vom 18. Juni 1883) ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

21. Oktober. Inhaber der Firma **Adolf Müller** in Biel ist Adolf Müller, von Hasle b. Burgdorf, wohnhaft in Biel. Natur des Geschäftes: Käse- und Milchhandlung. Geschäftslokal: Ring 1.

21. Oktober. Nachfolgende Firmen werden im Handelsregister von Amteswegen gelöscht:

a. Infolge Todes des Inhabers:

Frau Schmidhauser in Bözingen (S. H. A. B. Nr. 25 vom 5. Februar 1891);
J. Steiner in Biel (S. H. A. B. Nr. 125 vom 10. Mai 1895);
Jos. Mercier in Biel (S. H. A. B. Nr. 29 vom 2. März 1883);

b. Infolge Wegzuges des Inhabers:

H. Schlupe in Biel (S. H. A. B. Nr. 59 vom 23. April 1890);
Jos. Lowioz in Biel (S. H. A. B. Nr. 49 vom 21. März 1889);
L. Rosselet in Biel (S. H. A. B. Nr. 77 vom 25. April 1889);
Dominique Musa in Bözingen (S. H. A. B. Nr. 55 vom 16. April 1883);
F. Feller in Biel (S. H. A. B. Nr. 2 vom 3. Januar 1895);
François Dubois in Biel (S. H. A. B. Nr. 55 vom 16. April 1883);
V^o Albert Marchand in Biel (S. H. A. B. Nr. 124 vom 13. November 1888);
Emil Steiner in Biel (S. H. A. B. Nr. 113 vom 18. August 1883);
Louis E. Girardin in Biel (S. H. A. B. Nr. 8 vom 18. Januar 1890).

22. Oktober. Kassier des Vereins unter der Firma **Evangelischer Kapellenbauverein Biel** in Biel (S. H. A. B. Nr. 91 vom 12. April 1893) ist nicht Jules Burkhalter, sondern Jakob Burkhalter, was hiermit von Amteswegen berichtigt wird.

Bureau Nidau.

22. Oktober. Inhaber der Firma **Fr. Siegenthaler** in Nidau ist Friedrich Siegenthaler, alliié Gutmann, von Langnau, wohnhaft in Nidau. Natur des Geschäftes: Käse-, Milch- und Butterhandlung en gros und en détail. Geschäftslokal: Nidau.

Bureau de Porrentruy.

21. octobre. Léon, Louis et Constant Chapuis, fils de Constant, les trois monteurs de boîtes, domiciliés à Bonfol, ont constitué à Bonfol, sous la raison sociale **Chapuis, frères**, une société en nom collectif. Cette société a été fondée pour une durée de quatre années et ses opérations ont commencé le 1^{er} septembre 1896. Genre d'affaires: Fabrication de boîtes de montres argent.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes).

21. octobre. Paul Guenat, du Noirmont, et Charles Donzé, des Breuleux, tous deux domiciliés au Noirmont, ont constitué au Noirmont, sous la raison sociale **Guenat et Donzé**, une société en nom collectif, commencée le 12 septembre 1896. L'associé Paul Guenat a seul la signature sociale. Genre de commerce: Fabrication de boîtes de montres. Bureau: Au Noirmont.

21. octobre. La raison **Sibille**, aux Breuleux, épicerie, mercerie, quincaillerie, fournitures d'horlogerie (F. o. s. du c. du 5 novembre 1889, n^o 172, page 824), est radiée d'office ensuite du départ du titulaire.

Fribourg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg.

Rectification. La raison **Franz Niggeli-Kofmehl**, à Fribourg (F. o. s. du c. de 1883, page 536), est rectifiée d'office dans son orthographe qui est: **Franz Niggli-Kofmehl**.

1896. 19. octobre. La raison **Fritz Jost**, à Fribourg (F. o. s. du c. du 1^{er} décembre 1892, page 1010), est éteinte ensuite de renonciation du titulaire. En conséquence, la procuration donnée à Catherine, fille de Jacques-Edouard Bourguet, à Fribourg (F. o. s. du c. de 1892, page 1072), n'a plus d'objet.

19. octobre. La raison **L. Eggar**, à Fribourg (F. o. s. du c. de 1887, page 786), change l'indication relative à son genre de commerce qui est actuellement: Magasin de tabacs et cigares sous l'enseigne «Au Pacha», Rue du Tilleul.

19. octobre. La raison **Louis Egger & C^o**, à Fribourg (F. o. s. du c. de 1891, page 6), ajoute à son genre de commerce: Exportation, houilles, cokes, anthracite, briquettes, charbons de bois. Bureau: Rue du Temple.

20. octobre. La raison **Marie Schönenberger**, à Fribourg (F. o. s. du c. de 1892, page 81), est éteinte ensuite de renonciation de la titulaire. L'actif et le passif sont repris par la société «Sattler & Hett».

Annette, née Hett, épouse d'Edouard Sattler, de Muswangen (Lucerne), et Anna Hett, feu Christophe, d'Alterswyl (Fribourg), les deux domiciliées à Fribourg, ont constitué dans cette ville, sous la raison sociale **Sattler & Hett**, une société en nom collectif, qui a commencé le 1^{er} mai 1896. Cette société reprend l'actif et le passif de la maison «Maria Schönenberger», laquelle est radiée. Genre de commerce: Boulangerie. Bureau et magasin: 113, Rue des Bouchers.

Bureau de Romont (district de la Glâne).

20. octobre. La raison **Louise Kloug**, à Rue (F. o. s. du c. du 4 mai 1883, page 514), est, depuis le mariage de la titulaire avec Victor Battaini: Louise Battaini née Kloug. Siège de la maison: Rue. La titulaire est munie du consentement de son mari.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1896. 19. Oktober. Die Firma **Alfred Custer** in Basel (S. H. A. B. Nr. 5 vom 7. Januar 1895, pag. 20) ist infolge Verlegung ihres Geschäftes nach Bordeaux in Basel erloschen.

20. Oktober. Aus dem Verwaltungsrate der Aktiengesellschaft **Floretspinnerei Augenstein** in Basel (S. H. A. B. Nr. 306 vom 14. Dezember 1895, pag. 1279) ist Rudolf Kaufmann-Neukirch infolge Todes ausgeschieden und somit dessen Unterschrift erloschen.

20. Oktober. Johann Kestenholz, von Lupsingen (Baselland), und Paul Bürgin, von Schaffhausen, beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma **Kestenholz & Bürgin** in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem Eintrag im Handelsregister beginnt. Natur des Geschäftes: Cartonagefabrik. Geschäftslokal: Elisabethenstrasse 44.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1896. 20. Oktober. Inhaber der Firma **Thl. Gerster-Bussinger** in Gelterkinden ist Theophil Gerster-Bussinger, von und in Gelterkinden. Natur des Geschäftes: Darlehen und Ankauf von Forderungen und Wertpapieren.

20. Oktober. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Gipswerk Ruf & Cie.** in Basel (eingetragen im Handelsregister des Kantons Baselstadt am 6. Januar 1896 und publiziert im S. H. A. B. Nr. 9 vom 11. Januar 1896, pag. 36), hat am 1. Januar 1896 in Läufelfingen unter derselben Benennung eine Zweigniederlassung errichtet. Zur Vertretung der Zweigniederlassung sind der unbeschränkt haftende Gesellschafter Paul Ruf und der Kommanditist und Prokurist Alfred La Roche-Passavant, beide in Basel, befugt. Natur des Geschäftes: Gipsfabrikation.

Appenzell I.-Rh. — Appenzell-Rh. int. — Appenzello int.

1896. 21. Oktober. Die Firma **J. Hersche-Inauen** in Gonten (S. H. A. B. vom 1. Februar 1892, pag. 118) verlegt den Sitz ihres Geschäftes von Gonten nach Appenzell. Geschäftslokal: Wühre.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1896. 19. Oktober. Die Firma **E. Zahner-Wick** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 33 vom 7. März 1883, pag. 248) ist infolge Association erloschen.

Eduard Zahner-Wick, Vater, und Eduard Zahner, Sohn, beide von Waldkirch, in St. Gallen, haben unter der Firma **E. Zahner-Wick u. Sohn** in St. Gallen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1896 ihren Anfang nahm und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «E. Zahner-Wick» übernimmt. Betten- und Polstermöbelfabrik, stilisierte Zimmereinrichtungen, Spiegel, Dekorationen, Kleinföbel. Marktgrasse Nr. 16. Zweiggeschäft in Nr. 805, z. Biene, in der Lachen, Gemeinde Straubenzell. Betten und Manufakturwaren, Herrenkonfektion, Kurzwaren.

19. Oktober. Die Firma **G. Truniger** in Henau (S. H. A. B. Nr. 47 vom 2. April 1883, pag. 361) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

19. Oktober. Inhaber der Firma **J. A. Diem** in Thal (früher in Lutzenberg) (S. H. A. B. Nr. 284 vom 12. Oktober 1896, pag. 1168) ist Jacob Albrecht Diem, von Lutzenberg, in Thal. Fabrikation und Export von Hand- und Maschinenstickereien. Dorf Thal.

19. Oktober. Die Firma **Bollag u. Cie.** in Rheineck (S. H. A. B. Nr. 135 vom 8. Juni 1893, pag. 545/46) ist infolge Wegzuges der Inhaber nach Zurich erloschen.

19. Oktober. Inhaber der Firma **Gottfried Christen, Käser** in Zuckenriet ist Gottfried Christen, von Guttenburg (Bern), in Zuckenriet, pol. Gemeinde Niederhelfenswil. Käserei.

19. Oktober. Jean Wiser, von Zurich, und Wilhelm Frey, von Gontenschwil (Aargau), beide in St. Gallen, haben unter der Firma **Wiser u. Frey** in St. Gallen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 6. Oktober 1896 ihren Anfang nahm. Buchdruckerei und Verlagsbuchhandlung. Rosenbergrasse, z. Atlantic.

19. Oktober. Die Firma **Ed. Burkhardt u. Cie.** in St. Fiden (S. H. A. B. Nr. 227 vom 17. Oktober 1894, pag. 935) ist infolge Austrittes von Eduard Burkhardt sen. erloschen.

Eduard Burkhardt, von St. Gallen, und Emil Lutz, von Walzenhausen, beide in St. Fiden, haben unter der Firma **Ed. Burkhardt u. Cie.** in St. Fiden eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1896 ihren Anfang nimmt und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Ed. Burkhardt u. Cie.» übernimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Eduard Burkhardt. Kommanditist ist Emil Lutz mit dem Betrage von achtzehntausend Franken (Fr. 18,000). Parqueterie. Fabrik im Neudorf-Tablat. Die Firma erteilt Procura an Emil Lutz-Burkhardt, von Walzenhausen, in St. Fiden.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1896. 19. Oktober. Die Firma **Hartmann & Koch, Bauunternehmung Neues Stahlbad St. Moritz** in St. Moritz (S. H. A. B. 1890, pag. 540) hat sich aufgelöst; die Liquidation wird unter der Firma **Hartmann & Koch in Liquidation** durch die beiden Gesellschafter besorgt.

19. Oktober. Die Genossenschaft unter der Firma **Consumverein Ems** in Ems (S. H. A. B. 1883, pag. 631) hat in ihrer Generalversammlung vom 28. Oktober 1895 den Verwaltungsrat neu bestellt, wie folgt: Als Präsident Benedikt Jörg; Beisitzer Carl Locher und Jos. M. Zarn, alle in Ems.

19. Oktober. Die Firma **Marie Sprecher-Coss** in Filisur (S. H. A. B. 1883, pag. 607) ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

Inhaber der Firma **Peter Sprecher-Keller** in Filisur ist Peter Sprecher-Keller, von Peist, wohnhaft in Filisur. Diese Firma hat das Geschäft der erloschenen Firma «Marie Sprecher-Coss» ohne Aktiven und Passiven unterm 1. Januar 1896 übernommen. Natur des Geschäftes: Handlung und Gasthaus. Geschäftslokal: Gasthaus Schönthal.

19. Oktober. Die Firma **Joseph Schmidt** in Filisur (S. H. A. B. vom 25. Mai 1883, pag. 607) ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen.

19. octobre. Alfonso Lampiotti, di Mesocco, domiciliato in Mesocco, è proprietario unico della casa Lampiotti, Alfonso, in Mesocco. Genere di commercio: Prestino, vini e coloniali. Locale: San Rocco.

19. Oktober. Inhaber der Firma **Dury Vital** in Schuls ist Dury Vital, von Sent, in Schuls. Natur des Geschäftes: Restaurant, Bäckerei und Zuckerbäckerei. Geschäftslokal: Im eigenen Hause in Unter-Schuls.

Vaudt — Vaud — Vaud

Bureau de Vevey.

1896. 3. octobre. Le chef de la maison **Fréd. Margot**, à Montreux, est Frédéric-David, fils de feu Charles Margot, de Ste-Croix, domicilié à Montreux. Genre de commerce: Horlogerie de Genève, bijouterie, joaillerie, argenterie, reprises des affaires de la maison «D. Friedel». Magasin: 74, Grande Rue, à Montreux.

10. octobre. La raison **E. Cavin**, à Montreux (F. o. s. du c. du 4 septembre 1896, n^o 247, page 1016), est éteinte par suite de remise de commerce.

19. octobre. La raison **E. Imhof**, à Vevey (F. o. s. du c. du 3 octobre 1885, n^o 93, page 638), est éteinte ensuite du décès de son chef; l'actif et le passif sont repris par la raison suivante:

Philippine Imhof, feu Jean-Pierre Liengme, veuve d'Edouard Imhof, domiciliée à Vevey, fait inscrire qu'elle est le chef de la maison **Veuve d'Edouard Imhof**, à Vevey. Genre de commerce: Horlogerie et bijouterie. Magasin: 26, Rue du Simplon, à Vevey.

19. octobre. Samuel et Jean-Jaques-Vincent, fils de défunt Paul-Jaques-Louis-François Masson, de Veytaux, domiciliés à Vevey, ont constitué une société en nom collectif, sous la raison sociale **Masson frères**, à Vevey, et qui commence dès ce jour. Genre de commerce: Manufacture de tabacs et cigares, succession de l'ancienne manufacture «Auguste Hoffmann». Fabrique et bureaux: Rue des Deux Temples, à Vevey.

20. octobre. Le chef de la maison **Jean Ueltschy**, à Charnex, est Jean, fils de feu Jean Ueltschy, de Zweisimmen (Berne), domicilié à Charnex. Genre de commerce: Laitier. Etablissement: A Charnex.

Edg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

21 octobre 1896, 5 h. p.

N° 8699.

Bernard Reber, fabricant,

Locle (Suisse).



Montres à répétition.

22 octobre 1896, 8 h. a.

N° 8700.

Emile Quartier fils, fabricant,

Brenets (Suisse).



Horlogerie, pièces détachées la concernant et leur emballage.

Annulation

d'une carte de légitimation pour voyageur de commerce.

Il est porté à la connaissance du public, que la Préfecture de La Chaux-de-Fonds a délivré le 21 octobre 1896, sous n° 213, un duplicata de la carte de légitimation pour voyageur de commerce au citoyen Eugène Lemeste, représentant de la maison P. Graves & C^{ie}, à Paris, pour les papiers et cartonnages,

Cette carte remplace celle qui avait été délivrée le 18 avril 1896 sous le même numéro, laquelle ayant été égarée, est annulée par le présent avis.

Neuchâtel, le 22 octobre 1896.

(V. 20)

Département de Police.

Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.

Verschiedenes. — Divers.

Konsulate. In Porto ist vom Bundesrate ein vom schweizerischen Generalkonsulat in Lissabon abhängiges und die Provinzen Minho und Traz-os-Montes umfassendes Konsulat geschaffen und zum dortigen Konsul Herr Franz Babel, von Genf, ernannt worden.

Postdampfschiff-Verbindungen. Am 29. Oktober, 8., 15., 22. November und 3., 13., 20. Dezember nächsthin finden Schiffsabgänge von Queenstown nach Japan statt.

Consulats. Le conseil fédéral a créé un consulat suisse à Porto (Portugal), et il a nommé consul suisse à ce poste M. François Babel, de Genève, propriétaire à Porto. Ce consulat comprendra les provinces de Minho et de Traz-os-Montes et dépendra du consulat général suisse à Lishonne.

Paquebots-poste. Des paquebots-poste partiront de Queenstown pour le Japon les 29 octobre, 8., 15., 22 novembre et les 3., 13., 20 décembre.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Banque de France.		15 octobre.		23 octobre.	
Encaisse mé-tallique	8,181,967,370	8,174,419,225	Circulation de billets	8,651,880,505	8,618,968,070
Portefeuille	781,182,077	773,264,064	Comptes courants	791,946,273	809,889,685
Niederländische Bank.		10. Oktober.		17. Oktober.	
Metallbestand	112,872,282	112,857,608	Notencirculation	202,102,625	204,909,565
Wechselportefeuille	63,671,084	66,969,327	Conti-Correnti	4,451,438	7,310,078

Insertionspreis:
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.
Die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:
30 cts. la petite ligne,
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

Hypothekbank in Winterthur.

Aktien-Einzahlung.

Laut Prospekt, datiert 19. Mai 1894, betreffend Emission von 4000 neuen Inhaber-Aktien unserer Anstalt ist die III. und letzte Einzahlung von Fr. 150 per Aktie, ahzüglich Zinsbetreffnis auf sämtlichen Einzahlungen berechnet bis Ende Dezember d. J., vom

15.—25. Oktober a. c.

zu leisten.

Gegen Vorweisung der s. Zt. ausgestellten Interimsscheine werden diese Einzahlungen entgegengenommen bei:

Herren C. Lüscher & C^{ie} in Basel, unserer Filiale in Zürich (Bahnhofplatz Nr. 1) und unserer Hauptkasse in Winterthur.

Gleichzeitig sind die Interimsscheine gegen die neuen Aktientitel auszutauschen. Nach dem 25. Oktober findet der Austausch nur noch auf unserer Hauptkasse statt.

Winterthur, den 10. Oktober 1896.

(790¹)

Die Direktion.

Budweiser Export-Lager-Bier

aus dem Bürgerlichen Bräuhaus in Budweis (Böhmen). — Gegründet 1795.

Das «Budweiser Bier» hat eine licht-goldige Farbe, milden, wenig hitteren Geschmack, feurigen Glanz, ist sehr gesund, erfrischend und belebend. Wegen seiner Reinheit und dem angenehmen, vollmundigen Geschmack von den Herren Ärzten sehr empfohlen.

Depôts und Ausschankstellen gesucht!

An Orte ohne Dépôt Versandt in Fässern von 25, 50 oder 100 Litern, sowie in 1/2 und 1/3 Flaschen durch die

Generalvertretung für die Schweiz:
Martel-Falck in St. Gallen.

(777¹)



Testalin.

Farbloses Schutzmittel für wasserdurchlässige Sand-, Cement-, Kunst- und Verblendsteine, sowie für Cementarbeiten aller Art, da durch Behandlung mit Testalin das betreffende Material wasserabweisend, härter und wetterbeständig wird; auch kann frischer Cementverputz alsdann mit Oelfarbe gestrichen werden. Mustersteinchen werden gratis präpariert. Anwendung einfach und Kostenpunkt gering. Man verlange Prospekt, Abhandlung und Gutachten von

Beugger & Herzog, Basel,

(677¹)

Lizenz-Inhaber für Testalin-Fabrikation in der Schweiz.

Buchdruckerel JENT & C^{ie} in Bern. — Imprimerie JENT & C^{ie} à Berne.

Société Vaudoise d'Exploitation Agricole.

Les souscripteurs d'actions sont convoqués en assemblée générale constitutive pour le samedi, 31 octobre courant, à 10¹/₂ heures du matin, dans la salle du foyer du Casino-Théâtre, à Lausanne.

Ordre du jour:

- 1° Constatation de la souscription du capital et du versement du premier cinquième;
- 2° Approbation des statuts;
- 3° Nomination du conseil d'administration et fixation des jetons de présence;
- 4° Nomination des commissaires-vérificateurs et fixation de leur rétribution;
- 5° Approbation de l'apport du domaine de Valle-Volta. (O 1270 L)

Lausanne, le 14 octobre 1896.

Pour le Conseil d'administration:

F. Jomini.

(803¹)

Compagnie de Pétrole de l'Asie Mineure, à Constantinople.

Messieurs les actionnaires sont invités d'assister à l'assemblée générale ordinaire de notre société, qui aura lieu le lundi, 30 novembre 1896, à 11 heures du matin, à Bâle, Eisengasse 12.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Approbation du bilan et du compte des profits et pertes.
- 3° Décharge à donner au conseil d'administration.
- 4° Nomination d'un commissaire.

Pour le conseil d'administration.

Le président:

(sig.) A. Rampacher.

(809)

Jakob Lüscher, Notariats-, Rechts- und Inkasso-Bureau, Aarau und Zofingen.

Besorgung von: Vermögensverwaltungen; Inkasso in der ganzen Schweiz An- und Verkauf von Liegenschaften; Vertretung in Streitfällen; etc. Gewissenhafte Bedienung. Beste Referenzen. (337¹)

Arbenz'sche Rasiermesser mit ersetzbaren Klingen sind weltberühmt gute Rasiermesser und tragen als Zeichen der Zuverlässigkeit, Echtheit und vollsten Garantie für Qualität den Namen und Adresse des Fabrikanten, A. Arbenz, Jougne, Doubs. Jedes Stück, das beim Gebrauche nicht vollste Befriedigung gewährt, wird bereitwilligst ausgetauscht. Preislisten und Prospekte gratis. A. Waltibühl, Spezialitäten-Geschäft, 88, Bahnhofstrasse, Zürich. (490¹)

M. P. Müller & Trüb
Licht- & Zeichnungen
jeder Art liefern rasch & billig

MÜLLER & TRÜB AARAU.

EIGENE MALER, ZEICHNER & PHOTOGRAPHE

Nach vorläufiger Probearbeiten & Proben.

(321)

Offizieller Diskontsatz schweizerischer Emissionsbanken 5%
Taux d'escompte officiel de Banques d'émission suisses